

شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر

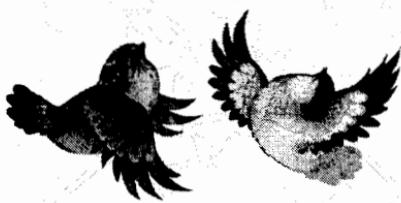
رضاهمراز

برای اولین بار

سعدی



قالان ۱۵ د



# شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر

# سعید سلامس

سرشناسه: ترابی، محمدرضا. - ۱۳۴۷

عنوان و نام پدیدآور: سعید سلامس شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر / محمدرضا ترابی (رضا همراه).

مشخصات نشر: تبریز: قالان یورد، ۱۳۹۸.

مشخصات ظاهری: ۸۰ ص.

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۸۵۸۵-۲-۸

و ضعیت فهرست نویسی: فیبا

یادداشت: کتابنامه.

موضوع: سلامسی، سعید، ۱۲۶۷-۱۳۴۷ -- نقد و تفسیر

موضوع: سلامسی، سعید، ۱۲۶۷-۱۳۴۷.

موضوع: شاعران ایرانی -- قرن ۱۳ ق. -- نقد و تفسیر

موضوع: Poets, Iranian-- 19th century -- Criticism and interpretation

ISBN: ۹۷۸-۶۰۰-۹۸۵۸۵-۲-۸



ردیه بندی کنگره: ۱۳۹۸/۴/۴ PIRV104/4

ردیه بندی دیوی: ۰۵۰۹/۸۱

شماره کتابشناسی ملی: ۵۶۱۱۰۲۲

شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر  
سعید سلامس

سعید سلاماس شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر

تألیف: رضا همراه

گرافیک: هادی ارجمند قجر (آتابای)

چاپ: اطلس

اندازه: رقعي

صفحه: ۸۰

قیمت: ۵۰۰ جلد

نوبت چاپ: اول

تاریخ چاپ: ۱۳۹۸

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۸۵۸۵-۳-۸

حق چاپ و هرگونه استفاده محفوظ است

قیمت: ۳۸۰۰ نومان

تبیریز، رشدیه، خیابان گلستان، خیابان سعدی، پلاک ۲۰

تلفن: ۰۴۰۷ ۰۴۱ ۳۶۶۱۰۴۰۶ فکس: ۰۴۱ ۳۶۶۱۰۴۰۷



انتشارات قالان یورد

سعید سلاماس  
شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر



سید علی  
علی سید

## فهرست

۷	سعید سلاماس شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر
۹	کسانی که در حق سعید سلاماسی قلم فرسانی نموده اند
۱۰	معارف پروران را مزده که
۱۶	میراث ادبی سعید سلاماسی
۲۳	تحتسر
۲۵	خیال منفور
۲۹	اغبار
۳۱	ملقوع
۳۵	نمونه ای بی از نشر سعید سلاماسی
۳۸	سعید سلاماسی در آئینه ادبیات
۴۳	شهادت میرزا سعید سلاماسی و بازتاب آن در مطبوعات
۴۵	منابع و مأخذ
۴۷	ضمایم

شاعری پژوه و محققی شاعر  
سعید سلام

## سعید سلماسی شاعری مجاهد و مجاهدی شاعر

به هنگام تورق در تاریخ نهضت عظیم مشروطه با چنان جانبازی‌ها و از جان‌گذشتگی‌هایی روبرو می‌شویم که مثالشان در تاریخ بسیار نادر به چشم می‌خورد. در این دور و زمانه بود که پیرو جوان، زن و مرد، شهری و روستایی آستین همت بالا کشیده، از برای آزادی همگی یکصداندای مشروطیت بلند کردند و پس از مجاهدت‌های شبانه‌روزی و از دست دادن شماری از نور چشمانشان توانستند آزادی را به نرخ جان بخرند و تحولی کمنظیر در تاریخ معاصر بیافرینند. در این انقلاب مردمی، شهری و روستایی بهاتفاق از جار و تنفر خود را از ظلم و ستم دولت وقت ابراز داشتند و نام نامی‌شان را به صفحات زرین تاریخ حک کرده و به یادگار گذاشتند. یکی از شهرهای آذربایجان که پا به پای تبریز بزرگ که قلب مشروطه طلبان بود در درگیری‌های مشروطه با هر چه توانی که در تملک داشت، علیه استبداد می‌جنگید سلماس بود و از پیش قراولان آن مرحومان میرزا محمود غنی زاده و سعید سلماسی این دو فرزند برومند و شاعر غیرتمند خویش. بقیه مجاهدین نیز بیشتر اوقات به تأسی از چنین راد مردانی دوش به دوش در سنگرهای دفاع و مبارزه بودند.

همشهری او، علی اصغر غفوری نیا درباره‌اش می‌نویسد: «صبح یکی از روزهای سال ۱۲۶۸ شمسی صدای نابهندگام اذان در دیلمقان خبر از حادثه مبارکی می‌داد که طبقه‌های مکتب خالی مطابق عرف درس را تعطیل و مراسم دعا و نیایش را در حق زنی زائو که دچار مشکل شده بود بجای می‌آوردند. پس از مراسم دعا و سلامت فراغت زائو، مکتبخانه تعطیل و طبله‌های خردسال شادی کنان و دونان در کوچه‌پس کوچه‌های باریک دیلمقان به خانه‌های خود روان و از نظرها ناپدید شدند. از آن ساعت سروصدای رفت و آمد زیاد در کوچه حاج حقوئردی به مناسبت تولد اولین نوزاد ذکور مشهد خلیل دیگ‌های بزرگ زنجیردار بر روی اجاق حیاط بزرگ خانه و فانوس‌های شبانگاهی دور و برج چند قدم اوضاع را متغیرتر از هر روز دیگر نشان می‌داد. ده روز بعد حمام معروف حاج حقوئردی شلغون‌تر از همیشه بود، زیرا زنان محترم دیلمقانی عروس حاج حقوئردی را در مراسم حمام همراهی کرده بودند. عصر آن روز دایه با صدایی نه‌چندان بلند پس از اقامه اذان در گوش راست نوزاد نام او را با صدایی نسبتاً بلند در گوش چپ او این چنین اعلام کرد: «سنین آدین اولدو آغا بالا. آدین اوستونده قنییم اولسان» و بانوان محترم همگی گفتند انشا... قدمی خیر اولسون و آخوند مکتب پس از مهمانی بزرگ صاحب خانه نام نوزاد را در پشت جلد قرآن کریم زیر نام خواهرش مینا خانم بدین شرح رقم زد: آقا بالا خلیل اوغلو، حاج حقوئردی خان نوه سی آناسی عظمت خانم سنه ۱۳۰۶ قمری

«دیلمان»

## کسانی که در حق سعید سلماسی قلم فرسائی نموده اند:

سعید سلماسی پس از اینکه دوران نوباوگی را پشت سر گذاشت وارد عرصهٔ خطیر مطبوعات و چاپ گردید. اولین جایی که در حق این مجاهد بلمندانع مشاهده می‌نماییم روزنامه پراوازه مجاهد منطبعه تبریز است. روزنامه مجاهد که به نوعی ارگان مرکز غیبی تبریز بود با رهبری سید محمد ابوالضیاء شبستری اداره می‌شد. سلماسی با این روزنامه رابطه تنگاتنگی داشت و هر از چند گاهی به اصطلاح سیاهمشق‌هایی به روزنامه مورد علاقه‌اش تحويل می‌داد. البته گردانندگان مجاهد نیز تلاش‌های مجاهد موربدیحت را بی‌پاسخ نمی‌گذاشتند. به عنوان مثال بعد از کمک‌های مادی و معنوی او بلافاصله مجاهد به درج یادداشت زیرا اقدام کرد.

## معارف پروران را مژده که :

نقداً یک فقره احتیاج فوری ما با اقدامات وطن پرورانه ادیب اکرم و نویسنده محترم جناب سعید سلماسی که حقیقتاً در این موقع احتیاج مانند ملک رحمت با یک دستگاه مطبوعه و مقدار کافی حروفات خوش خط ریزه و وسط و درشت وارد شده‌اند. وجود امثال این نورسیدگان وطن سیار غنیمت است. خداوند موفق بدارد. انشا... بعدازاین در مطبوعات تبریز مقالات نظم و نثر جناب سعید سلماسی را می‌نگاریم تا بدون معرف ثانوی معروف گردد.

بعد از روزنامه مجاهد اشعاری از طبع وی را در مجله‌ی فیوضات شاهد می‌شویم. مجله‌ی ارزشمند فیوضات با تلاش‌های مستمر نیک‌مرد خیر روانشاد حاج زین‌العابدین تقی یشف در آن سوی ارس منتشر می‌شد. موقع همکاری سعید با مجله فیوضات وی بیش از ۱۹ سال سن نداشت که نمونه‌های عرصه شده در فیوضات را در بخش میراث ادبی سعید سلماسی شاهد خواهیم شد.

بعد از وفات و به عبارت صحیح‌تر از شهادت سعید سلماسی مطبوعات قدرشناس یاد و خاطره‌اش را زنده نگه داشتند. جریان شهادتش رانیز رقم زدند. مطبوعات وزینی چون انجمن و روح القدس از اقدامات وی نوشتند که نمونه‌های آن در سطور پائین تقدیم خواهد گردید.

بعد از روزنامه‌های یادشده درست ۳۸ سال بعد همشهری وی مرحوم عبدالعالی بازارگان مقاله‌ای باتم ایکی قهرمان مجاهد (سعید سلماسی - حیدر عمو اوغلی) در شماره ۲۶۷ از دوره دوم روزنامه آذربایجان به تاریخ ۵ اوت ۱۹۴۶ یادداشت‌های مستقلی درباره سعید نوشت و به دنبال آن یک سال بعد از فروپاشی حکومت ملی آذربایجان باز مرحوم فریدون بازارگان "شرح حال نسبتاً مفصلی از سعید را در مجله‌ی گران‌سنگ و شونیستی یادگار" از خود به یادگار گذاشت.

شرح فوق در شماره دهم از سال سوم مجله‌ی یادگار به تاریخ خرداماه ۱۳۲۶ در صص ۷۷-۸۳ منعکس گردیده بود که به علت عدم دسترسی خیلی‌ها به این منبع سطوری را از نظر می‌گذرانیم:

"در سال ۱۳۰۶ قمری کودکی در سلماس به دنیا آمد که از همان اوان زندگی آثار نجابت، راستی و درستی در ناصیه وی تجلی می‌نمود. این طفل که آقابالا نام‌گذاری شده بود. ولی بعدها خود را سعید نامید. پس از طی دوره کوتاه و شاداب کودکی به تحصیل آغاز کرده وارد مکاتب وقت در سلماس گردید.

پدر و جد سعید در روسیه به امور ملکداری و تجارت مشغول بودند و به همین جهت نیز در معادن نفت باکو صاحب املاک و علاقه بودند. سعید به همین مناسبت پس از مدتی کسب دروس مکتبی به سوی روسیه مسافرت کرد و به شهر باکو رفت ... سعید در مدت اقامت خود در باکو با برادران اوروج اوف که در آنجا با تأسیس چاپخانه به نشر کتب سودمند ادبی تاریخی، داستان‌ها و ترجمه‌های آثار نویسنده‌گان خارجی اقدام می‌کردند آشنا گردیده و با مطالعه کتب مختلف و افایش معلومات خود باطنای افکار آزادیخواهی و حریت طلبی محبت وافر به هم رسانیده بود.

پس از آن که قهرمان مشروطیت در حدود یک سال در باکو اقامت نمود به همراهی ادیب، شاعر و روزنامه‌نگار سلماسی مرحوم محمود غنی زاده به سیاحت در روسیه و مسافرت در داخل این کشور پرداخته بالاخره به مناطق بیلاقی مانند پتی غورسکی یالتا و کیلاودسکی رفت.

[اوی پس] از دیدار از شهرهای روسیه از جمله تفلیس یک مشروطه خواه فدکار، صدیق و جوان پرشور بار آمد و به ایران مراجعت کرد و در مراجعت یک چاپخانه سربی به همراه اورد ... که روز تاراج مغازه‌های مجیدالملک سواران قره داغ و مرند آن را تاراج کرده و به هم زند این چاپخانه امید

نام داشت ... اولین مطبوعه سربی در آذربایجان بود... زمان بازگشت سعید مشروطه طلبان دسته دسته انجمن بر پا کرده و همین وقت نیز آزادگان دیلمقان (مرکز سلماس) با تشکیل کمیته و مجتمع مختلفی در توسعه نهضت مشروطیت و استحکام اساس آن می کوشیدند در این هنگام تنی چند از ناکسانی که سعادت خود را در ذلت و نکبت مردم ایران دانسته و از وجودان شرافت دور بودند پیش مجسمه استبداد و ولیعهد وقت محمدعلی میرزا به سعایت گفتند که کسانی در خفا گردآمد و بر ضد مقام سلطنت مشغول تفتین و فسادند. آن روزها اقبال یار مشروطه طلبان بود.

انجمن ۱۴ نفری آزادبخوان سلماس که سعید نیز از مؤسسان آن به شمار می رفت از بدکاری سخن چینان و اندیشه های ناپاکشان بی خبر نمانده بودند. بدین جهت چنین صلاح دانستند که مجالس رثاء و روضه ترتیب داده گاه و بیگانه در چنین محافل مذهبی گرد آیند و پس از پایان مجلس به مذاکرات لازم درباره مرام جمعیت و اقدامات خیرخواهانه آن پردازند ... این حال دوام داشت تا آنکه فرمان مشروطه صادر شد.

خبر تلگرافی اعلام مشروطیت در ایران به دیلمقان رسیده مردم این شهر کوچک مانند سایر ساکنین ستمدیده و محروم ایرانی با شور و شعف تمام از این مژده پیروزی استقبال کردند. همگی در مسجد بزرگ شهر گرد آمدند. متن تلگراف خواننده شد مردم از مضمون آن اطلاع کافی به هم رسانیدند. آنگاه سعید سرباز دلاور مشروطه به پا خواسته و نقطی پر حرارت ایراد کرد.

او حق داشت که بر خود ببال و شاد و خرم روز پر سعادتی را با سخنان مهیبیش به کلیه همشهری های خویش تبریک و تهنیت گفته باشد زیرا که به مقصود دیرین خود رسیده بود.»

مجاهد و شاعر مورد بحث ما با سن اندک خود لختی را به آرامش روا ندید و سراسر عمر پر از حادثه خود را برای ترقی، آزادی، عدالت و عمران وطن خود سپری کرد. گروهی سعید سلماسی را به حق از وعاظ گمنام مشروطه خوانده و دانسته اند که با نطق های به جای مانده از این دلاور به آن ها حق می دهیم؛ زیرا وی در نطق هایی که در مجالس وعظ و اجتماعات می کرد همگان را تشویق به مبارزه با استبداد می کرد و مورد تحسین اکثریت قریب به اتفاق شخصیت های بزرگی مانند حاج اسماعیل امیر خیزی «هنر تبریزی» کاتب مخصوص سردار ملی ستارخان، حاج میرزا یحیی

دولت‌آبادی مورخ نامدار و ... می‌شد.

مرحوم دولت‌آبادی شاعر و سیاستمدار دوره مشروطه در کتاب خود از سعید سلاماسی چنین یادآور شده: «در آن ایام دونفر از جوانان ایران نزد من آمده اظهار می‌کنند که در بیگ اوغلو انجمن تشکیل خواهد شد و از عثمانیان، ایرانیان، ارمنیه، کردها و اروپائیان از هر یک ناطقی به زبان محلی خود نطق می‌کند. برای همدردی با ایرانیان و تقویت نمودن از مشروطیت ایران از طرف عموم فارس زبانان هم شما باید نطق کنید.»

پس از آنکه نماینده هر یک از قوم‌ها سخنرانی می‌کنند از طرف مردم آذربایجان نیز سعید سلاماسی که جوان غیرتمند و از نخبه آزادیخواهان آن سامان است به زبان ترکی آذربایجان نطق غرایی نموده در ضمن از سید جمال الدین اسدآبادی، میرزا آفخان کرمانی و اشخاصی که در دوره ناصرالدین‌شاه در راه بر هم زدن اسلس استبداد فدائکاری کرده‌اند و از حوادث اخیر یاران و از غیرتمندی مردم آذربایجان از حرکات ناشایست درباریان تهران و بالآخره ذکر جمیل از حاج میرزا ابراهیم تبریزی؛ سید جمال الدین واعظ اصفهانی؛ ملک المتكلمين و میرزا جهانگیرخان صوراسرافیل شهدای راه آزادی به میان آورده. روان آن‌ها و دیگر شهدای وطن را شاد نمود و نطق او بی‌متخصص واقع گردید.»

نطق‌های آتشین این شیر شرзе در روزنامه‌های وقت با آبوتاب فراوان به چاپ می‌رسید و سبب حیرت خیلی‌ها می‌شد. شرح رشادت وی در نامه‌ای با عنوان مکتوب از اردوی ملی سعدآباد یا وحامت حال استبدادیان مأکو که در روزنامه‌هایی چون مکافات؛ روح القدس و انجمن تبریز به چاپ رسیده نشان از اشتھار و شجاعت وی در آن دوره می‌باشد در این نامه می‌خوانیم:

«...البته قارئین محترم را با وجود این اقدامات غیورانه ملی اوضاع استبدادیان به خوبی مشهود خواهد شد که با چه حالت ذلت هریکی به جانبی گریزان و به هر طرف که رو می‌آورند هدف گلوله‌های آتشبار می‌شوند. از بالا و پائین اجساد بی‌روح بود علی الاتصال به روی زمین می‌افتد برخی که با کمال بی‌شرمی و فلاکت امکان فرار داشت جزء اسب بی‌زین و لجام پاره نمی‌دید.»

نگارنده حاج علی‌اصغر محمدزاده با یگانه نور چشم مجاهدین فدایی ملت و سرآمد طریقه حریت و انسانیت جناب آقا میرزا سعید سلاماسی

در سنگ واحد با اعداد حرب قیام داشتیم. آن جوان غیور و با رشادت و دلیری که اولین تکلیف مدافعان وطن است خصم افکنی می‌نمود، گاهی با صدای رسماً می‌گفت: یاشاسون حریت و گاهی به تفحص احوال هم‌مسلمانان خویش می‌پرداخت که آیا کسی از ما در محافظت اساس حریت و فیض شهادت که سعادت ابدی است نائل آمده است و هنگامی به سمت دشمنان انسانیت خطاب می‌کرد ای بی‌غیرستان کجا گریزانید خیال می‌کنید که تا حقوق ملت تحصیل نشود از شمادستبردار خواهم شد. گهی خنده‌کنان رو به طرف مجاهدین نموده می‌فرمود: برادران بزنید نه راسید و یقین بدانید هزاران جوان فداکار پا به میدان روزگار خواهند گذاشت و صفحات تواریخ و اوراق جراید نام نیک ما را در شمار مشاهیر عالم ثبت و رقم خواهند کرد و اعقاب و آیندگان ما البته به خونخواهی ما بر خواهند خاست و نهال استبداد از بیخ و بن خواهند انداخت.

سراغ راد مردانی چون سعید را در تاریخ کمتر سراغ داریم که با آن سن و سال، اندیشه‌ای قابل تقدیر داشته باشد. وی در کنار سنت‌گرایی به نوگرایی نیز معتقد و علاقه داشت. چنانکه مرحوم دکتر سلام‌الله جاوید می‌نویسد: «مرحوم سعید وقتی که به جنگ می‌رفت لباس فاخر می‌پوشید؛ انگشت‌پر قیمتی به انگشت می‌کرد. او می‌گفت: اگر ما کشته شویم بگذار دشمنان بدانند که تمام طبقات برای گرفتن آزادی مبارزه می‌کنند چنانکه بعد از کشته شدن مرحوم سعید برای تصاحب دارای انگشت‌تر، لباس؛ پارابلووم و ... او بین مهاجمین ماکویی نزاع درمی‌گیرد و دو نفر کشته می‌شوند ... مرحوم سعید سلام‌الله چون ایمان کامل به آزادی داشت و احتمال زیاد می‌داد در این راه کشته شود نمی‌خواست خانمش بیوه و بی‌سرپرست بماند. از نظر ارفاق به خانم خود او را طلاق داده و می‌گفت: عزیز خانیم! من سنی ایسته بیرم و سنه احترام قائلم ولی آزادلیگی و خالقی داها آرتیق سئودیم اوچون کی مومکون دور من بیویلد اولم اونا گوره سنی آزاد اندیرم تا زحمتده اولمایسان. [خانم عزیزم من خاطر خواست هستم و به شما احترام قائلم ولی آزادی و خلقم را بیشتر دوست دارم. چون ممکن است من در این راه بمیرم لذا شما را آزاد می‌کنم تا مبادا بزم حمت بیافتید]»

۱۵ سال بعد از این تاریخ نیز ادبیات شناس بر جسته آذربایجانی مرحوم محمدعلی مصدقی مقاله‌ای در حق قهرمان موصوف نوشت. این مقاله ترکی نیز در شماره ۱۴۰۹ (۱۸۱۰) روزنامه آذربایجان به تاریخ چهارشنبه ۳ مرداد ۱۳۴۱ در ص ۳ منعکس گردیده. بعدها نیز مرحوم دکتر سلام‌الله جاوید

در کتابچه "فداکاران فراموش شده آزادی" شرح حال مستقلی از سعید سلماسی را آورد و نقاط بکری را در مقاله خود آوردند. البته در کتاب‌های تاریخ مشروطیت مانند کتاب‌های مرحومین طاهرزاده بهزاد؛ امیر خیزی؛ کسری و ... از اقدامات جسوسانه این شیر شرزه سخن به میان آمده و همگان اقدامات وی را ستوده‌اند.

بعد از انقلاب نیز چند مقاله به نظر رسیده که به اصطلاح مونتاژی از کتاب‌های یادشده هستند و نه تنها چیز تازه‌ای متأسفانه در بعضی از آن‌ها مشاهده نگردید؛ بلکه قسمت عمده منابع ارائه شده مثلًا در سطور بالا را نیز نویسنده‌گانشان مشاهده نکرده بودند!